

Certifikát/Certificate

Generali Česká pojišťovna a.s., Spálená 75/16, Nové Město, 110 00 Praha 1, Česká republika, IČO 45272956 zapsaná v obchodním rejstříku u Městského soudu v Praze, spisová značka B 1464, člen Skupiny Generali, zapsané v italském rejstříku pojišťovacích skupin, vedeném IVASS

Generali Česká pojišťovna a.s., registered office Spálená 75/16, Nové Město, 110 00 Prague 1, The Czech Republic, Company identification No. 45272956, Tax identification No. CZ 699001273, registered in the Commercial Register, Municipal Court in Prague, File reference B1464, a member of Generali Group, registered in the Italian Register of Insurance Groups kept by IVASS.

Potvrzujeme, že pojistník
We confirm that the policyholder

Název/ Name: Hoyer Praha s.r.o.
sídlo/registered office Jilmová 2685/10, 130 00 Praha 3, Česká Republika
IČO/ Identification number 60491582
Zapsaná/ registered v obchodním rejstříku u Městského soudu v Praze, spisová značka/File reference C 27696

má uzavřenou pojistnou smlouvu 4281421169
has concluded insurance contract No.

Pojištění odpovědnosti/Liability insurance

Oprávněnou osobou z tohoto pojištění je pojistník.
The beneficiary of this insurance is the policyholder.

Pojistná událost The insured event

Pojistnou událostí je škoda či újma vzniklá na životě, zdraví, majetku nebo jiná okolnost dle pojistné smlouvy.
The insured event is the occurrence of an obligation on the part of the insured to compensate for damage that has been caused, with which the insurance company's obligation to provide indemnity is associated.

Pojistná nebezpečí Insured Risks

Pojistným nebezpečím jsou skutečnosti a události vymezené v pojistné smlouvě jako možná příčina vzniku pojistné události.
Podmínky a rozsah pojištění stanoví pojistná smlouva a Všeobecné pojistné podmínky pro pojištění majetku a odpovědnosti VPPMO-P-01/2020.

Insured risk shall mean a fact or event defined in the insurance contract as a possible cause of occurrence of the insured event.

Terms and conditions, and the extent of the insurance are defined by the insurance contract and the General Insurance Terms and Conditions Conditions for Property and Liability Insurance VPPMO-P-01/2020

Scope of cover	Limits and sublimits of indemnity	Deductible	Territorial extent
----------------	-----------------------------------	------------	--------------------

Základní rozsah včetně povinnosti nahradit škodu či újmu způsobenou vadným výrobkem <i>Basic scope of insurance including insured's obligation to compensate for damage or harm by bodily injury or death caused by a defective product</i>	20 000 000 Kč	5 000 Kč	Czech Republic
Doložka V70 Čisté finanční škody <i>Clause V70 Pure financial losses</i>	100 000 Kč	5 000 Kč	Czech Republic
Doložka V723 Věci převzaté a užívané <i>Clause V723 Damage to things accepted or used</i>	1 000 000 Kč	5 000 Kč	Czech Republic
Doložka V99 Škody na životním prostředí <i>Clause V99 Compensation for damage caused to environment</i>	100 000 Kč	2 500 Kč	Czech Republic
Doložka V111 Regresní náhrady <i>Clause V111 Regression compensation</i>	1 000 000 Kč	2 500 Kč	Czech Republic
Doložka V112 Nemajetková újma <i>Clause V112 Other than property harm</i>	500 000 Kč	5 000 Kč	Czech Republic

Pojistná doba Period of insurance

Pojištění se sjednává na dobu od **10. 6. 2020** do **9. 6. 2021**.

The insurance shall be valid for the period from 10. 6. 2020 to 9. 6. 2021.

Pojištění se sjednává s automatickou prodloužením.

It is agreed that the insurance shall be renewed automatically.

Pojišťovna potvrzuje, že údaje obsažené v pojistce jsou platné ke dni jejího vydání.

The insurance company confirms that the information contained in the policy is valid on the date of issue.

Platnost certifikátu od: 10. 6. 2020

Certificate valid from: 10. 6. 2020

Generali Česká pojišťovna a.s.



Milan Slavíček

Ředitel správy pojištění

Director of Insurance Administration